

หนังสือสัญญายินยอมในการเข้าร่วมออกร้าน

誓約書・同意書

เรียน คณะกรรมการจัดงานเทศกาลไทย ณ นครโอซากา ครั้งที่ 16

第 16 回タイフェスティバル 2018 大阪実行委員会 宛

1. ข้าพเจ้ายินดีที่จะเข้าร่วมออกร้านในงานเทศกาลไทยฯ ครั้งนี้ โดยได้ตรวจสอบและเข้าใจในกฎระเบียบข้อบังคับต่างๆ เป็นอย่างดี

第 16 回タイフェスティバル 2018 大阪の出店規約を確認し、理解と同意した上で 出店致します。

2. ในกรณีที่มีการร้องเรียนเกี่ยวกับสินค้าที่จำหน่ายในคูหาของข้าพเจ้า ข้าพเจ้าขอรับรองว่าจะเป็นผู้รับผิดชอบโดยไม่ให้มีผลกระทบต่อคณะกรรมการผู้จัดงานเทศกาลไทย ณ นครโอซากาครั้งที่ 16

販売した商品については、後日苦情が発生しても責任をもって、対応し主催者に迷惑がかからないように致します。

3. ข้าพเจ้าและพนักงานทุกคนขอรับรองว่าไม่ได้เป็นสมาชิกและไม่มีความสัมพันธ์กับกลุ่มผู้ใช้ความรุนแรง-กลุ่มอันธพาลใดๆ ทั้งสิ้น

出店者及び出店に係わるスタッフ全員が暴力団関係者などの利害に関わるものではないことを誓約します。

หากข้าพเจ้าละเมิดกฎที่ระบุไว้ ข้าพเจ้ายินยอมให้ระงับการออกคูหาระหว่างการจัดงาน หรือตัดสิทธิ์การเข้าร่วมงานเทศกาลไทยในครั้งต่อไป

本誓約書・同意書に違反した場合には、イベント開催中においても出店の取消し、次回の不参加措置を受けることを承諾致します。

ลงชื่อ 署名 :

ชื่อร้าน 店名 :

โทรศัพท์ 電話番号 :